cunstancias, en primer lugar, á los actuales habitantes de Patagones y Bahia Blanca, y en segundo á los pobladores casados nacionales ó estrangeros.

Art. 5. - Comuniquese al Poder Egecutivo.

Lo que el infrascripto tiene el honor de transcribir à V. E. para los efectos consiguientes.

Dies guarde à V. E. muchos años.

FELIPE LLAVALLOL.

Alejandro M. Heredia.

Secretario.

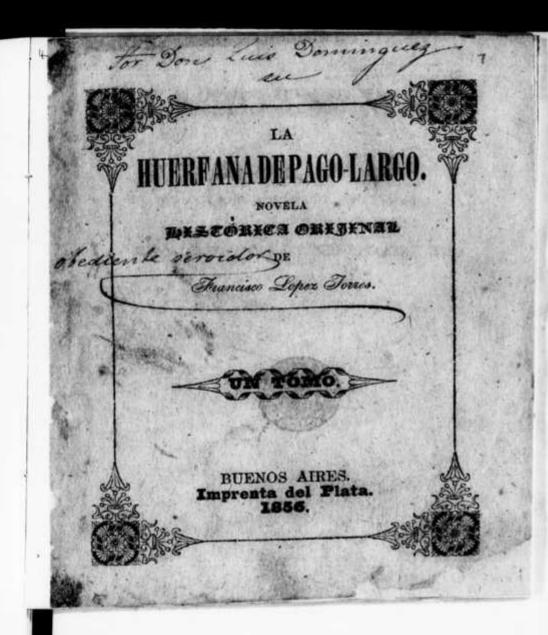
Noviembre 3 de 1855.

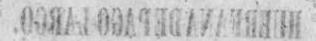
Cúmplase, acúsese recibo, comuniquese, publiquese é inaértese en el Registro Oficial.

Rúbrica de S. E. X









MENTERIO DEREGRAMO.

The cities Dipos Frence.

solvening a solvening



BURNOS ARES. Zaprokta del Flata. LUSC.

LA HUBRPANA

DI

PAGO-LARGO.

NOVELA HISTÓRICA ORIGINAL

DE

PRANCISCO LOPEZ TORRES,

DEDICADA

Al Pr. Dr. D. Manuel G. Argerich.



BUENOS AIRES.
IMPRENTA DEL PLATA.
1856.

AMATERITE AT

LO BELLE-O-BASE

NOVELA HISTORICA ORIGINAL

PRANCISCO LOFEE TORRES,



Sanaa Stanaas

DEDICATORIA.

Al Sr. Dr. D. Manuel G. Argerich.

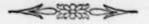
Dignaos, amigo, recibir la dedicatoria de este libro como una espresion de mi gratitud-Me habeis alentado el corazon con las esperanzas de un deseado porvenir. Cuando creia mi nombre perdido para siempre en la no-che de la vida, cuando solo ambicionaba el reposo y tranquilidad de un oscuro ciudadano, la suerte me hizo conocer y encontrar en vos un amor sublime à nuestro pais, y una inteligencia tan noble como luminosa. Me hicisteis aspirar à una carrera que bien puede hallarse mas arriba de mis fuerzas. Me abristeis una senda pa-ra llegar à ella; hé aquí la primera humilde flor que he podido arrancar del prado en que me encuentro. A falta de un esquisito perfume, la hallareis al me-

nos medicinal.

Todo vuestro-

FRANCISCO LOPEZ TORRES.

Buenos Aires, Se-) tiembre 22 de 1856.



DEDICATORIA

Antiphrist II I . Switzers in the misseape bits over

I write a cont for separate and the second borready.

Consideração ao sombre perioda yeara e cerção en la ser-

であるかかからのののなかなから



PRANCIPOR LOSSES TORRISA

at failes de un esqu'une perjere, le haffareix ul me

rios medicingle

Todo receivem

Burnos Aires, So- >

tiembre nu de rsta. A

INTRODUCCION.

La obra que hoy ofrezco al público espero que merecerá alguna indulgencia—Es mi primer ensayo, tengo aun muy pocos años y nunca he cursado las aulas. Cuento solo cen la justicia y verdad de

mis opiniones.

La nevela que es en muestros tiempos el libro mas leido de la juventud y muy particularmente de nuestro belle sexo, no debe ser frívola ni superficial. La historia del género humano es preciso que se ligue íntimamente con ella. Si no es así, los padres harán un bien á la ciencia y al porvenir de sus hijos prohibiéndoles estas lecturas. Que el jóven desde la edad de doce años aborrezca los tiranos, adore la libertad, practíque la virtud y combata los abusos de la Iglesia. Que la muger no sea ya ignorante ni indolente. Que en el siglo XIX, siglo de la civilizacion y de las luces, no den al fruto de sus entrañas puramente el alimento material, sino tambien el intelectual. Este es mi objeto; por él arrostraré todas las burlas que tal vez reciban mis primeros trabajos; por él desprecio la rabia de los tiranos.



SHOUND TOO WE'VE A

to overest alcount in delinearche-E uni primor cons-

co, renge non nery poore ones y more he cursulo ire nales. Cuento solo con la justicia y verdad de

day the shall the ere his say referenced when finales

Acres sent alem tree at a serve to ale minerals for the

15

· parecretara antida de accordo vod augindada i

La movela que ca en maseigos, Herne se el libro.



LA HUERFANA DE PAGO-LARGO.

primer gorges en su conn de dorces. Pintain

captuchers rample on J. Averdo milyania-

13 de...partí del puerto de Corrientes desprendiéndome con dolor de los brazos de mis amigos.

Un viento fresco hinchó los velos de la nave, y ligero me ocultó los caros objetos de mi amor....

Cuando ya las mas altas torres de la ciudad hubieron desaparecido á mi vista, volví los ojos suspirando hácia el pintoresco panorama que me presentaba la mano del supremo artífice.

El Chaco aparecia con toda la magestad de su belleza. Los árboles agitados por el sur de muchos siglos, inclinaban hoy sus cabezas rejuvenecidas con las galas de la primavera. Una naturaleza viva, bulliciosa, encantadora, reinaba en él. Aves de mil variados plumajes cantaban alegres sus dulces conquistas, la ternura de sus amores y la muelle existencia que les fué dada desde el primer gorgeo en su cuna de flores. Piaban unos, brincaban y volaban otros, preludiaban éstos y bañábanse aquellos en las mansas ondas.

El sol reanimaba esta escena preciosa de los bosques, y con luz de fuego doraba las aguas del magnifico Paraná.

Eran las dos de la tarde y surcebamos gozosos un mar de oro.

El pais de los correntinos se veia tambien cual otro Paraiso; pero aqui los montes de cedros y de pinos se trocaban en deliciosos jardines; los naranjos y limoneros descollaban entre gran variedad de plantas con toda su agradable lozania; los unos revestidos de nevados y aromáticos panales, enriquecidos los otros con millones de manzanas celestiales Estático de placer contemplaba estas maravillas del Creador, y horas enteras hubieran pasado, dejándome en aquella embriaguez de poesía, si no me hubiesen avisado que era tiempo de comer.

Bajé silencioso al comedor y me senté à la mesa-Cuando me levanté de ella, era ya de noche.

Un espectáculo mil veces mas grandioso que el primero, se presentó á mi vista, así que subí á cubierta.

Hemos echado el áncora.

Mas allá del palo mayor están los marineros formando una rueda. Oyen la relacion de los hechos gloriosos que se sucedieron en la Italia el año 48, contados por un republicano, escucho de léjos sus palabras inpregnadas de un santo patriotismo.

De cuando en cuando oigo estremecido las maldiciones con que prorumpen contra los miserables tiranuelos de la Europa, y siento una dulce melancolía cuando resuena en mi corazon el triste canto con que saludan á los mártires dela libertad.

Solo uno está aparte de los demas; inclinado sobre la borda y arrojando al aire el humo de su pipa, mira con indolencia las plateadas ondas que lamen suavemente los costados del barco. Y mas allá un viejo marino, recostado sobre los cables enrollados en figura de caracol, busca en el estrellado cielo la sombra de su hijo, arrebatado á sus caricias por las balas del Austriaco.

El firmamento se muestra en todo su esplendor. Cuajado de mundos de diamante, deja ver en medio de un mar de luz clara y apacible, á la encantadora sirena de las noches. De que torrentes de placeres no me inunda! En esa hora de calma penetré con ella en los tesoros de lo bello y de lo infinito. El nombre de Dios está inscrito en la mansion de los astros. La Bondad, la Misericordia y el Perdon son la corona de las letras divinas que lo espresan.

Humilde y lleno de uncion me incliné reverente ante la grandeza del Creador. Largo rato rebozó mi corazon de amor y de felicidad! Volando mi alma por los espacios del empíreo, no siatió el aliento abrazador de los hombres. Regiones de paz, esclamé, cuan desgraciados son aquellos que no os han admirado!

Eran las dos de la mañana y yo aun permanecia en mi actitud contemplativa.

Todos duermen y el mayor silencio me rodea.

El viento renace y rizando suavemente las aguas, hace oir los blandos acentos de los misteriosos habitantes del abismo. El Chaco y la ribera derecha del Paraná proyectan su sombria mole sobre el rio que cual un lago de los génios, todo él es luz, brillo y frescura.

A lo lejos se ven hogueras prendidas por los salvajes. De rato en rato llegan hasta mi sus alaridos ó gritos de danza. Los rugidos del tigre pasan de una á la otra costa llenando de terror á la natura. Algunas aves despertadas por estos ruidos y atemorizadas por el fuego vuelan despavoridas al rededor de nuestro buque. Este cuadro viene á ser completado por los carpinchos, que en tropillas y silenciosos vaden el río. Ebrio de simpáticas emociones bajé á la cámara y me arrojé en brazos de Morfeo.

in almostic parameter arm of solid.

il antique abuild of its could ready at

Clarge v la rile es dericha del l'agani prayee-

in max sup of la cales oban nichnos na una

ber die be ginner helow Les best brille with

Dos dias hacía que gozabamos de una brisa favorable. A nuestro paso encontrábamos infinidad de buques anclados. De cada uno se desprendia un bote que se acercaba á saludarnos. Despues de habernos pedido cuenta de suestras mútuas necesidades y darnos respectivas noticias, nos tendiamos la mano y cambiabamos uno que otro regalo.

sordo y espantoso y una colmanegendino su

code al ligrera vicaro que copiolista de la seconiciona della seco

to composted prepareds decide laymenesses of

apresurabe maceranes dila costa pura mint

rar; nero nocticus biennol s services care

All capitan que na habia fuecho enso ale

Estas costumbres patriarcales me agradaban sobre manera; por desgracia, un dia se interrumpieron!

Era'el 20 de in the ampad artenin Y

Concluia la tarde y la atmósfera se hallaba preñada de negras mibes.

Las olas empiezan á moverse con raido

sordo y espantoso, y una calma repentina sucede al ligero viento que soplaba.

El capitan que no habia hecho caso de la tempestad preparada desde la mañana, se apresuraba á acercarse á la costa para amarrar; pero no tiene tiempo!

La borrazca empieza sed anti-anali

grimas, el arrepentimiento, el último adios!...

Cual clama por su hijo!... cual llera por la
esposa!... Madre mia, esclama el uno, os
dejo... y en la ancianidad y miseria!... Mi
Rosa, dice el otro, adios, adios por siempre..... Perdona, oh Señor al que desconoció tu gracia! se oye aquí a un hombre que
olvidó la virtud!... Dios mio dice un clamor
general, recibidnos en vuestros brazos!....

La embarcacion arrebatada en el torrente de agua que la impelia se elevó horriblemente pero...salva por milagro los añosos árboles que arranca y arroja la tempestad!... mas un golpe furioso la hunde...ly ay, no vi ya!.....

Era el amanecer y la voz del chorlito anunciaba el fin de la tormenta cuando yo salia de un profundo desmayo.

Revestido se hallaba el cielo de un co-

lor de púrpura y las estrellas despedian los últimos reflejos de su luz diamantina.

Arboles cuyas copas se habian bañado en la luz de muchos siglos, levantaban hácia la morada de los ángeles sus frondosos ramos empapados aun con la lluvia de la noche; tendidos otros por el suelo, complacíanse en bañar sus floridas cabelleras con el oro de las blandas olas. Cantaban con voz melodiosa la venida del astro diurno, mil clases de descenocidas avecillas. Una multitud de animales selváticos salian disparando y con gran ruido, de sus cuevas; los unos subfan a los esbeltos pinos; trepaban los etros por enramadas inaccesibles.

Mas allá, veíase el Parana apenas ondeado por el aire de la mañana. Parecia que aplacado su enojo quisiese admirar las galas de la preciosa Aurora. Nuestra goleta se balanceaba muellemente sobre un límpido arroyuelo, y besaba con sus jarcias la melena sedosa de unos sauces que coronaban á una jóven isleta.

Así que abrí los ojos y me hallé ante éste espetáculo tan risueño, sentí una emoción tan tierna que jamás podré espresar.

Rodeado estaba de mis compañeros, sus rostros placenteros me decian la dicha de sus almas. No podian hablar de contento; al fin, abrazándome conmovido uno de ellos, me dijo, que una ola estraordinaria nos habia arrojado á la especie de seno que formaba la isla con la costa, dándome el tremendo golpe que me dejó sin sentidos.

Lienos de reconocimiento al favor de Dios, nos postramos de rodillas, y fija la vista en los campos rosados del Oriente alabamos al Señor.

al university of the lost one families in the lost of the lost of

Il mismo dia bajamos á tierra, en busca de leña y caza. Tomámos un hacha y dos escopetas, y pasamos por un puente improvisado de un tablon que venia á bordo.

Nucetra goldterse baluaceaba uprile

mente sobre undingido arco polo a deserba

con sue jarrias de se l'un aguo a de ano

sances, que carcondan dana jós an intela.

Pronto se apartaron los cazadores de los montaraces, tomando yo, que era de los primeros, la direccion que me pareció mejor.

Vagando por los deliciosos sitios de la selva y cargado ya con una buena presa, llegué á recostarme sobre el agradable tapiz de una pradera. El sueño embargaba dulcemento mis sentidos y la imaginación se respresentó por unos instantes mil ideas poéticas; tan pronto me consideraba el rey del desierto y el ruiseñor de las aves, como el animal mas humilde de los que componian la

salvaje asamblea; ya iera un amante desgraciado cuyos gemidos corris á ocultar len el tronço de una encias, ya el sublime anacoreta, parado sobre una roca, sin mas horizonte que la inmensidad de los espacios, contemplando admirado la grandeza del Creador...

Muchas mas flores libára mipobre abeja, si un leve ruido producido á mis espaldas no me hubiese hecho volver la cabeza.

Cual no seria mi sorpresoa y admiracion, encontrándome frente á una jóven bellisima que me miraba con todo el ardor de sus negros ojos!

ardaba los tesoros mas codiciados que apiló natura; una blonda cabellera, mas suave y reluciente que el ébeno, besaba atrevida las formas mas seductoras que injeniaron los amores. Tenia el cútis de ligios prosas; la boca mas voluptuosa que un besaciy era lo

mas encantador su actitud noble y sencilla.

De pronto su mirada penetrante se trocó en dulce y melascólica, y sin dar tiempo para que me levantase, me preguntó con tierno acento.

-Viagero, que buscas por estos parajes solitarios?

-La paz y el silencio, Señora.

-Como, no se goza de tranquilidad entre los hombres?

-Es grande felicidad saber llorar sus crimenes, and anisat amainment anisate a

-Pero Dios mio, que todos ellos son tan perversos!

mina á la mayor parte en son sol salabas

Despues de un breve intérvalo de tiempo, durante el cual yo pensaba tristemente en la verdad de mis palabras y en la jóven que me las hacia pronunciar, la vez de mi admirable interlocutora volvió á interrumpirme, vibrando, esta vez lúgubremente len mis oidos, philippe no orlega e minos emobrado

Dime, hermano, murió Rossal. No, contesté mirando á la jóven, que levantó los ojos al cielo como reconviniendole su pureza. Comprendí su corazon y añadí presuroso: pero Dios quiso que arrastrára antes por la tierra, la pesada cadena de los remordimientos.

¡Bendita sea tu bondad, oh Redentor mio! esclamó la misteriosa mujer cayendo de hinojos al suelo.

Perdona, hermano mi pregunta, prosiguió; tú fuiste una de sus inmortales víctimas?

—No, mi hermana, respondí usando tambien de tan tierna palabra; por desgracia, era muy niño, cuando el bárbaro con sus cien puñales degollaba á la patria. Sin embargo, fuí uno de los muchos que sangráron sus uñas de buitre. Razon tenia, esclamó la jóven estrechándome contra su pecho, en apellidarte oh viagero con el dulce nombre de hermano. Siglo domos, en religion, oponion y dolor! Quieres ahora saber quien soy, cuales son mis aventuras!

l'acq. Ay, mir bella hermana, dije virtiendo lágrimas de contento, desearia escucharlas cuanto antes.

van a despertarse en mi alma, voi a referirte hermano mio, mis desgracias. La historia de una salvaje saldrá sin esplendor de sus lábies, pero estoy segura, que por lo que es en sí, ella sabrá agradarte.

No, mi herrana, respondi usando aprobien de tantierna polabrar por desgracio, erazens niños enando el bárbaro con sus cien puñoles degulial sus tin anhargo, fin uno, de los anchos que sangrároa sus niños de bairre.

La Buertana de Pago-Largo.

and object mentioned once of the state of the party

-whore market depicted Trick in beautiful of the communication of the control of

months and the continues of the continue

Rajóven habló así:

-Me llamo Trinidad Larra.

Mis padres fueron D. Lisandro Larra y Doña Julia Cortés. Porteño el uno y tucumana la otra. Su vida se hace interesante desde un viaje que hizo aquel al interior de las Provincias.

D. Jorge Urbal que acompañaba á mi padre en ese paseo, y á quien le ligaban los lazos de la amistad mas estrecha, llegó por desgracia á ser su rival en Tucuman. Ambos amaron á mi madre.

Urbal, bello, simpático, amable y seductor ocultaba un corazon falso y un alma baja. Nunca revistió el demonio del disimulo y del vicio formas mas engañosas. Sus ojos de un azul profundo, dejaban leer un mundo de virtudes nobles y de hermosos sentimientos.

Este hombre perverso arrojó un dia la máscara de la hipocresía y mostró consarcasmo la pasion infernal que encendia su pecho.

Una vez que mi buen padre compadecido de su antiguo amigo habia jurado sacrificar la vida à la felicidad de Urbal, se dirijió con el corazon traspasado de dolor á casa del ángel de hermosura que iba á olvidar, segun él me decia despues, en el silencio de un sueño eterno.

Sorprendido se hallaba en aquelfa cuando, despues de un rato de espera, nadie
habia salido á recibirle. Impulsado por
un efecto de curiosidad, entró á la sala y
antesala, pero no encontró á persona viviente. Estaba por salir, cuando oye lleno de
zozobra unos gritos sofocados en una pieza
inmediata. Por un instinto involuntario vue-

la hácia alla y voltes de un empujon la puer-

Oh, cuan grande no seria su indignacion descubriendo al vil y traidor amigo por quien él despreciaba la dicha, jadeando por cometer el crimen mas despreciable de todos los crimenas. Mi madre desmayada en brazos de Urbal no tenia ya fuerzas para defenderse de sus bestiales caricias, de tal modo que, oh protector de la inocencia! aquel hombre estuvo á punto de arrebatarle la joya mas preciosa de la mugar.

Mi padre enfurecido tomó al infame del pesouezo y no dignándose arrancarle tan abominable existencia, lo arrojó por un balcon al medio del patio.

Es inutil contarte, hermano mio, la escena que se siguió. Basta decirte que Urbal habia hecho salir á mis abuelos y á los criados por inconcebibles embustes. Luego que volvieron á casa y supieron por boca de su hija, la desgracia á que habien estado espaestos, no encontraban palabras como espresar á mi padre su agradecimiento. Este y mi madre llegaron á ser demasiado felices, el din que la iglesia bendijo sus amores.

Buenos — Aires, y al poco tiempo nací yo en aquella ciudad. Allí les dijeron que Urbal estaba en Entre—Rios, su pais, y que habia seguido la carrera militar. Olvidándole para siempre no tuvieron otro pensamiento que el mio, otra dicha que satisfacer mis mas minimos deseos. Tambien mis primeras sonrisas se dirijieron á ellos, y en ellas les espresaba el intenso amor que les tenia mi corazon.

A la edad de siete años mi madre se dedicó particularmente á instruirme y educarme el alma. Yo causándole el mayor gusto, hacia progresos por ambas partes. No se habian concluido aun seis meses cuando leia y escri-

bia regularmente, y bondad del Señor! durante tan corto tiempo aproveché cual ninguna las sabias lecciones de moral que me daban. El cielo se compadeció de mi ignorancia y debilidad, viendo en sus altos destinos que pronto caminaria sin mas báculo que el dolor por el dorado palacio de las miserias.

Si, hermano, prosiguió la jóven enjugándose con el manto dos perlas preciosas que ornaron sus rasgados ojos, una terrible persecucion filé el premio de las virtudes de mis queridos padres.

Rosas odiaba al autor de mis dias.

El carnicero juró beber su sangre en la misma copa teñida yá con las de muchos gloriosos Arjentinos. Y el cielo para hacer mas formidable el peso de su justicia, permitió que el tirano saciase su sed infernal.

La hora fatal se adelanta á grandes pa-

bie megularratute, a bondad siol skenorit duengain lana ed maran a ragit o ros act start calle II. en la san la calle III.

han while tielo se comonderio degui igno can-

one Era una noche tenebresa, oluenta del

A favor de su denso velo pudimos burlar lavijilancia de los espías del Neron del Plata y embarcarnos en una chalupa que nos aguardaba en la rivera la cinatira la consegual

cia y-debilichele viondacen sees elles destinos

El viejo marino que la conducia era el patron de un patacho que partia para Corrientes. Los favores que debia á mi padre lo decidieron en el momento á librarnos de las garras del monstruo, y al mes nos dejó felices en aquellas playas hospitalarias.

Gobernaba entonce las provincia Veron de Astrada, ciudadano virtuoso y enemigo desgreciado de los caudillos.

Animado de estos nobles sentimientos, se aprestaba en aquel tiempo á combatir con el execrable Caligula. Sin medios algunos esperó que á la mágica palabra de los hombres, se ofrecerian mit peches para romper las lanzas de la torpe tirania. El buen patriota no se engañaba.

Corrientes toda, se levanto en masa para defender la causa sublime de los pueblos, A tan espontaneo movimiento lució la surora de su nombre immortal; y en los campos ensangrentados de Pago- Largo se juró venganza á los verdugos de la humanidad.

Los heróicos marcharon á la pelea!

Mi padre quiso participar de sus faureles de victoria ó de martirio, y acompañado de nosotras, alcanzó al ejército y entró en sus filas. Este, sabrás mi amigo, se componia de bisofios, y al Jeneral dias antes de la malhadada sorpresa de Pago-Largo, se le prodigô un veneno que le robaba lentamente la razon. Asi es que, envalentonados los enemigos con . los pocos obstáculos que tenian que vencer

para asesinar las falanjes de la libertad, se acercaban hambrientos á encontrarnos iniquo

Acampado nuestro ejército en una féstil llanura observaba con temor la l'especié de somnolencia en que habia caido Veran de Astrada, pero soldados inespertos, po se imaginaban la gran mina à que ella nos esponia. Ay, cuan propto y terrible apareció la plaga asoladora de los rendidos! valuon usoh

Levantada recien de la cama camineba á recibir la bendicion paternal, cuando sentí por el lado del campamento un tumulto y estrépito sorprendente. Entré en ese mismo instante papá, me toma en sue brazos, corre dó estaba mi madre y nos cubre el rostro de besos, outent in shinks sist sold

Salvémonos! ... salvémonos! era lo ánico que repetia sin atinpr donde llevarnos. Nosotras asustadas nos pusimos á llorar.

Derrepente oimos, por nuestra tienda voces y gritos desesperados. Palabras ob-

cenasy juramentos diabólicos se siguieron. Entonces todo fué en nosotros confusion y llanto! ... Arrodilladas con mi madre pediamos al cielo nos protejiera del malvado enemigo Mas este habia logrado sorprendernos y ejecutaba una carniceria horrible!...: Mi padre estendia la vista por todas partes buscando un refugio, pero en vano! no veia sinó indefensos correntinos perseguidos y lanceados por los satélites de Urquiza: á despreciables soldados sin conocimiento alguno del perdon que se debe al vencido.

Rosas! Urquiza, esclamó Trinidad, degolladores implacables, en aquel memorable dia fuisteis malditos por veinte mil familias anegadas en llanto! Ministros asquerosos de Brakma, no vistejs en la hora triste de vuestrainfernal rábia, á cinco mil mártires pidiendo justicia á las puertas de los ciclos? Creis serpiente de la América, que Dios la negarat. . . . Temblad !!! need noiseness one suit

Yo no pude resistir, prosiguió la jóven, a un espectáculo tan bárbaro como doloroso quise abrasar a mis padres, mas me flaquen ron las piernas y cal· al suelo desmayada.—

Alegres carcajadas me volvieron el sentido. Abri atemorizada les ojos y liena de asombro y terror me encontré en medio de caras desconocidas; á no ser por el crimen que á todas sellaba.

Sin poder articular palabra aparté la vista de aquella turba de demonios y la dirijí hacia la parte de donde partian unos lastiméros gemidos.

Ay, cual fue mi dolor viendo al pobre ordenanza de mi padre, cubierto de heridas, estirado sobre cuatro estacas y consumiendo le la hoguera que ardia bajo sus carnes! Estremecida, levante al cielo mis manecitas y dí un grito tan compasivo que crei penetró hasta el alma de aquellos bandidos; mas fué una sensacion bien instantánea; el sa-

El infeliz se dirijió á Dies, quien al cabo compadecido de sus desdichas, le hizo devorar con una lengua de fuego.

Pronto presencié una escena mil veces mas terrible para mí. Unos hombres chorreando sangre y maldiciones, arrancaron á mi desgraciado padre de los brazos de su esposa.

¡Querido papá, dijo la infortunada jóven postrándose de rodillas y estendiéndo las ma; nos al cielo, pasasteis por mi lado y apénas pudísteis decirme: hija mia, hija de mi vida! bendita seas! . Despues una ficra me presentó vuestro corazon palpitante; aun! . . . Yo ví entonces temblar los ciclos! Yo ví llorar al hijo de Dios! sus lágrimas caerán como fuego candente sobre la conciencia de los culpables.

La jóven presiguió sentándoses pentinto

La pasion funesta que hizo un dia a Urbal traidor á la amistad, le hizo despues un hombre el mas abominable. Se subjui [2]

Escarnecidas y maltratadas, nos llevaron al campo de los vencedores, distante
unas diez cuadras de nuestra tienda de campaña. La tierra estaba cubierta de cadáveres.
Tenjamos que saltar á cada paso por no hollarlos. Mi madre parecia que iba á exhalar
el último suspiro, y el raudal de mis lágrimas
estaba agotado.

Llegadas al campamento nos acomoda-

Seria preciso horas enteras, hijo del hombre para pintarte aquella noche matadoral pero no tengo tiempo, ni podria recordar tanto horror! Sabed unicamente, que Urbal, el antiguo rival de mi padre nos tenia en su poder, y que atosigado por un vil apetito y sediento de venganza, me colmó de tormentos para que suplicase á mi madre se entregára en los brazos del asesino de su esposo; porque él mismo señor, añadió la huérfana desgraciada, el mismo Urbal envaneciéndose de su espantoso crimen, dijo haberle arrancado pedazo á pedazo el corazon!.. Mas aun, juró á mirinadre sacarme el cutis, como Echagüe y Unquiza lo acababan de hacer con Veron de Astrada, para enviar un digno presente al tigre argentino; sino accedia en el instante á sus deseos. Como defenderse una débil paloma entre las uñas del águiía!.... mi madre entregó el cuerpo á fas impurezas del miserable.....

A los quince dias de embriagado Urbal con la satisfacción de sus pasiones, voló la que me dió el ser al reino de los justos. Juzga cuan lacerada quedaria mi ánima en el camino solitario de la vida. Unicamente el firmamento tachonado de estrellas y la lana recorriendo sus eternas inmensidades me aliviaba el ser endulzando mi lloro con un pensamiento de justicia.



the Lorentzian frame fragers, exposed theretae

come fair many sitt title manager till abstances

the street of the bear of the street and the bear of

Capitulo III

THE ACT OF THE POPPER SHOW STANDING THE PARTY OF THE PART

with the land of the same than the

Se iban degollando los prisioneros de Pago-Largo; y para hacer mas amargo el acíbar de sus últimos momentos, la sangre de un infeliz salpicaba el rostro del amigo, y el hijo moria descuartizado en presencia del padre, de la madre y del hermano. Solo se salvaron los niños de diez años para abajo; yo fuí uno de ellos y me dieron de esclava á un soldado.

Tres años hacia, oh hermano, que soportaba este pesado yugo. Jamas podré decir las penas por que entonces pasé. Era aquel hombre tan bruto como inmoral. Le enojaba mi virtud, y los medios con que trataba de aniquilarla eran los azotes. Tenia dos hijas á quienes habia transmitido sus sentimientos depravados. Ambas me insultaban y castigaban por la menor inadvertencia.

Se levantaba nuestra choza, tan miserable como sus moradores, en una de las altas y doradas barrancas del Entre-Rios. Así que podía apartarme de mi nueva familia corría á escuchar, ya las maravillosas músicas de los alados artistas saladándo al rey de los astros; ya los dulces coloquios de la tierra cuando la virjen de los amores se paseaba meditabunda por la esplendorosa bóveda. En aquellas horas de ambrosia elevaba mi voz al Hacedor de los encantos, pidiéndole estendiera el manto de amor sobre las almas de mis padres, y el manto de justicia sobre este valle de lágrimas.

Un rayo de luz resplandecia luego en mi frente, y el corazon gozaba de una dulzura inesplicable. Ah, cuantas veces creyéndome la mas feliz de las mugeres, canté alabanzas al Señor! ¡Cuantas tardes despues de haber sido machucados todos mis miembros por la barbarie de mis opresores, rogué al cielo que si debia gustar de aquellas horas de amor y religion, concluyesen asi mis dias!... Dios fue aun mas bondadoso.

Mis amos dejaronme un dia sola. Asistieron a las fiestas que se daban en la Paz, aldea cercana, no recuerdo con que motivo.

Considera cual seria mi contento, viendome libre por algun tiempo de reprensiones y azotes! Corrí alegre por los prados. No tomaba otro alimento que frutos silvestres. Tan pronto me dormia sobre el tierno musgo que ceñia a una plácida y escondida fuente, como imitando el arrullo de la torcaz me quejaba tristemente de mi infortunada horfandad. Entusiasmada otras veces ante las maravillas de los bosques prorrumpia en himnos al Eterno y esclamaba asi en medio

de mi reconocimiento: "¡Cuan hermoso será el apartado imperio de mis amados padres! Es allí donde se halla el orijen de todas las luces, el manantial de todas las virtudes, la belleza mas magnifica de todas las bellezas! Es allí donde el aire es aroma y seráfica músicalos sonidos! Es allá en fin, dó todo es canto, todo poesia, todo felicidad! ¡Y, quién es aquel que conociendo esta armónica divina no dirá que es corto y liviano el camino de la vida! Aum si el fuese de tinieblas, yo alabaria á mi Dios, pues que mas espléndido seria entonces el banquete de los espiritus."

Viagero amigo prosiguió la santa poetiza apoyando su tersa mano sobre mis hombros, la verdad cayó de tus labios cuando dijiste que era la mas dichosa la vida del ermitaño. Sin la nube impura con que venda la sociedad los ojos del hombre, él particularmente puede saber el precio de las cosas que nos rodean, y descorrer un tanto el velo que oculta la frontera de la inmortalidadél únicamente habla siempre con Dios, porque siempre su alma está exenta de mancha!....

Sentada me hallaba una tarde en la rivera.

El rio parecia un espejo.

El sol se ocultaba, y los altos cedros besaban por vez postrera sus lanzas de oro.

Una brisa apénas perceptible arrojaba de cuando en cuando leves ondas de celestial perfume.

Cinco dias que no veia á mis opresores, y pensaba con desasosiego que no tardarian en volver. Mis ojos se nublaron, rebosó mi pecho de amargura...habian pasado momentos tales....!

Largo rato quedé con la cabeza apoyada entre las manos.....Unos golpes lejanos producidos en las aguas me hicieron levantar la vista. Acababan de resonar en mi corazon como una ansiada voz de amparo!

Pocos instantes despues vi salir por de

trus de unos peñascos, una canóa manejada por un apuesto mancebo. Ambos me causaron admirucion. Este de color moreno, le poblaba la cabeza una melena suave y negra como la seda; tenía ojos del mismo color, con un tinte de melancolía y llenos de dulzara; pestañas larguismas, lábios de coral y una naviz tan bella como la del divino varon que ini madre saspendia á la cabecera de su lecho. Era mas alto que tú, ob viaje ro, y vestia un traje de cuero de tigre.

Construida de canas reatudas con latigus de mimbre, se batanceaba lijera y hendia el li-quido con la rapidez del aire.

Voque, sorprendida contemplaba á su conductor, no me fijé que cual una flecha llegó a clavarse á mis pies. Cuando a pesar del primer impetu, quise disparar, el desconocido poniendo la planta en tierra y deteniéndome con el brazo, me dijo: Acercaos á mi flor da mas gallarda de las selvas; venid con vuestra fragancia á salvariá mi madrels Os he visto desde la opuesta costa y he corrido á pediros auxilio acides en madrels en mandels en mandel

cuan triste es leso! A .obigila la arrous oup

Vos lo conoceis!...Que dolorosa será sin su presencia la perspectiva del universo! No habrá palmo de tierra que junto con ella no lo hayamos pisado, árbol gigantezco á cuya fresca sombra no hayamos dormido, serena laguna en que no esté retratada su sombra, luminar brillante que no lo hayamos admirado en nuestro lenguaje de amor, santa oración que no nos recuerde una voz melodiosa, un corazon puro, unas lágrimas felices!...Seguidme, añadió el jóven

saliendo de su respetuoso enajenamiento, seguidme, sirena encantadora, y juro idolatrarte mientras viva!

Largo rato quedé suspensa y sin saber que responder; mas viendo el rostro abatido y suplicante del tierno adolescente esclamé cayendo de rodillas.

¡Dios mio, habeis escuchado mis preces! Me librais de un poder tiránico y ordenais que socorra al aflijido. Alabado sea vuestro nombre!

Señor, segui dirijiéndome al noble jóven, estoy pronta á beber si es posible, el cáliz de los padecimientos! Os sigo.

-Gracias ángel mio! Subid á la canos, que la que concibió á Augusto os bendecirá.

conduction appropriately and appropriate and ballone

escalation and o en muestro lengumento emen

nous relieved. . . Secretarior artificial college and



Capitule IV.

Considerate discoverage. Assessment and make

in bando no, one aires lievalum strono meta de

ers obedients and summer derivates of

Media hora despues pisábamos el Chaco.

En lo mas recondito de un bosque y bajo el techo de una humilde cabaña encontré á la madre de Augusto. Apretaba en ese instante un crucifijo contra su hundido pecho y pronunciaba dulcísimas palabras de verdad y relijion.

Madre mia, esclamó Augusto arrojándose al lecho de muerte, aquí está vuestro hijo, vengo á cuidaros mucho!.....El cielo me ha dado para ello una nueva compañera.

Hijo mio, contestó la moribunda dirijiéndo á mi amigo una mirada benévola, mi único bien sobre la tierra..... Dios ha dispuesto que nos separemos..... Inclinémo-

nos obedientes ante sus decretos. Este es el deber del hombre que se encontró existiendo sin saber porque, ni hasta cuando?.... Cuando tú dormias mi Augusto, cuando te alejabas de mí, los aires llevaban el eco triste de mis suspiros, y sus besos enbalsamados no podian enjugar las lágrimas que corrian por mi rostequod un He sido desgraciada J. muy desgracida! Aldunyi sini embargo ijamas acusé abcielo detinjustoob . orhem . si lloraba; hijo mio, era porda perversidad del género dhumano alabdub. séd bueno Augusto, practica la virtud, aunque vivas solo inunca ces el fin de las desdichas y el principio de la glorialaia . L'IVoy á legarte el secreto de mi vida.y dentún existencia na ollestas piáginas te revelarán todo; añadió sacando un librito de memoriasi debajo la almohada im a obneji - in No condigas al hombre que causó mi ruina. Laul bastante panzantes deben ser los

remordimientos que roen su conciencia. En seguida me habló, y así que le hube dicho quieu yo era, se compadeció de mi suerte; me dió por esposa á su hijo, bendicien

erte; me dió por esposa á su hijo, bendicien do nuestra union, y añadión que agradarian á Dios nuestros amores, si sepultados ou esta alegre soledad conserváramos puros nuestros deseos y dignos nuestros pensamientos:

Entonces arrodillados junto á mi nueva y huena madrensla ayudamos á orar por el bien de su almacoro, orroisob lob sovert

Una hora despues si perderse aquellas gracias marchitas en el horizonte de la eternidad. Los montes se conmovieron á los gritos dolorosos del hijo desdichado y brotaron los jazmines de la tierra que regó su llanto. Abrazado de aquellos restos queridos se olvidaha de la lamiga que tenia á su lado y no escuchabala voz de la razon. Debalde le recordaba las palabras de su madre al morir; sus facultades estaban embargadas,

el corazon era un mar de amargura.....

Tres dias se pasaron así. Durante ellos el cuerpo de aquella muger tan llorada volvió á unirse con la tierra de que fué formado. Augusto quiso acompañarlo con su último ósculo á la urna funeraria que le habiamos preparado; pero tuve fuerzas para apártarle del intento criminal á que lo esponia su amor sublime!

Treinta dias iluminó el sol nuestros pasos á través del desierto, prosiguió Trinidad.

Nos apartabamos de los lugares que vieron las primeras sonrisas de mi esposo.

Quejumbroso como el canto de la calandria, fué el adios de Augusto á los sítios en que se crió.

Mas melodiosas que las arpas celestiales resonando en medio del silencio de las sombras, fué su oracion al pié de la cruz que defiende del olvido é indiferencia las cenizas preciosas de nuestra cara madre—

Al cabo de aquel tiempo llegamos á esta selva, la que escojimos para el Edem de auestras caricias.

Estas comenzaron, y la voz de mi amado recobró la dulzura de las auras matinales. Ay, cuantas veces me dijo: Trinidad, son tus palabras para mi corazon, lo que el rocio de las estrellas para la resa marchita por el calor de la gran lumbrera. Tus ejos despiden una luz mil veces mas suave que la de la antorcha de las meditaciones surcando en una noche bonancible los mares encantados del pais de los astros. Tus labios de granada son mi querer, porque veo en ellos los intérpretes de tu amor....oh, y tus cabellos mas sedosos que el capullo del algodon!..... y tu seno mas perfumado que la corola del azahar!....y los globes que de él se desprenden mas blancos que el ampo de la nieve y mas dulces que el panal de la abeja..... y todatú, mas bella que el mundo y tan tierna como mi madre!....Cuanto te amo!
que feliz soy en hacerlo!....Padre celestial, yo te adoro! Me quitasteis una madre
para colocarla en el reino de las santas, y
lleno de misericordia me disteis un angel para compañera y guía en mi sombria horfandad!.....

Y Augusto hablaba y yo me perdia en arrobamientos de felicidad!.... horas in olvidables, cuan pronto pasasteis!

redestrational abdicated and seems of the se

- seltant continued boundlatives at that y

pair de los metros ell'us infine de le grandle

son my quescr, porque reason elles les les con-

regardes a mir me Velutique que en la la la companie de la compani

entrofinas

dreade this were religious of the track management

Un dia que Augusto recordaba enternecido mi lúgubre pasado, me dijo.

"Ville in refiere abora, porque no quie."

Hasta ahora Trinidad, no hemos tenido valor para leer la historia de la vida de mi madre, quieres leermela? con cuanto gusto te escucharia!

Ah, mi Augusto, contesté, hace ocho años que no veo un libro; me parece que lecré sumamente mal. ¡Porqué no lo haces tú!

Todo lo haré por complacerte esposa mia. Mi santa madre gracias á su prodijioso injenio, me enseñó á leer.

Y corrió á la gruta para traer las páginas de que antes os hablé.

Augusto despues de haberlas besado una y mil veces, leyó lo siguiente.

-Mis Memorias-

"Voy á escribirlas en cuatro letras para dejarlas á mi muerte, al hijo querido de mis entrañas.

"No se las refiero ahora, porque no quiero verle afligido, y mucho menos que maldiga en mi presencia al que le dió el ser.

"Aunque Dios no manda que se honre á los padres, cuando son ellos los autores de nuestra desgracia, creo que debemos perdonarlos. Misericordia, pues, mi Agusto, para los que la necesitan ¡Que cuando tu padre se presente ante el tribunal universal, lleve esc perdon mas de sus culpas.

"Nací en 1810 en la ciudad de Montevideo, y hasta la edad de veinte años fui muy feliz. Hija única, era la idolatría de mis padres, á quienes yo correspondia con el mas acendrado cariño. Heredera de una gran fortuna y dueña de hermosas dotes naturales, se presentaron varios jóvenes pretendiendo mi mano. Mas mis padres me encontraban sin edad suficiente para tomar estado, y yo repulsé á todos porqué mi corazon era ya esclavo.

"Habian llegado de Buenos-Aires, recomendados á Papá, D. Domingo de Escosuras y su hijo D. Eduardo. Apenas contaba este veinte cinço años; y su carrera literaria y militar estaba cubierta de flores. Tenia el honor de haber combatido al lado del inmortal San Martin, cuya buena voluntad le granjearon sus talentos y valor. Reunia á este una gallarda presencia y una honradez sin tachar.

"Los dos nos admirabamos respectivamente, y otros lazos que los de la amistad anciabamos nos uniesen; pero la muerte prematura de D. Domingo, cubrió de luto y llanto á las dos fam'l ias. Eduardo tuvo que pasar á Buenos Aires, y desde allí me dulcificaba elalma con sus cartas de amor inestinguible.

A los seis meses de separacion recibí a siguiente:— diendo nei mannochtas benegnia mia: apabe spillocana im obasib

"Os escribo esta desde una negra maz"morra en que me han enterrado.... No llo"reis mi tierna paloma, estoy inocente!....es"pero trianfar de las maquinaciones de mis c"nemigos. Soy soldado de la Libertad, no de
"caudillos miserables! Sed feliz amada Elvi"ra, estad contenta; pronto me hallaré á vues"tros piés para siempre idolatraros — Edu"ardo".

"Una gráve enfermedad me costó esta lectura inesperada. En el delirio de la fiebre consideraba á Eduardo presa de los mas horribles padecimientos; le veia tendido sobre un monton de paja, consumido de sed, e hambre y frio; escuchaba sus quebrantados quejidos y oia espirantes mil palabras de dulce fuego, en sus trémulos labios. Tan pronto me parecia verle caminando hácia el patíbulo, como presenciaba la terrible ejecucion ... rodaba por el suelo su cabeza ensangren-

de un populacho furiose y cruél. La cya enfin, me encontraba sobre la fria losa del sepulcro de mi amado, y en noche sombría y helada exhalaba por él mi último suspiro?

"Sin embargo, salvét de mia y orale olsie

A los echo dias cen los censueles de mis padres y la voz de la razon, pude levantarme de la cama.

"Leí de nuevo la carta, y tuve la esperan za de abrazar á mi Eduardo. El era inocente, no temia á sus enemigos, como pues, no salvarse?...pero el tiempo pasaba; un mes que no tenia ninguna noticia suya?.... El temor, las dudas, la desesperacion, penas á millares, comenzaron entonces á desgarrar, mi corazon!

"Un dia me hallaba sentada en un banco del jardin; leia y besaba por la milésima vez aquella carta; apretaba contra el pecho el pequeño crucifijo, ante el cual has rezado despues tanto, mi Augusto; y el librito en que hoy escribo estas memorias.

"Un leve cefirillo me hacia respirar dulcemente la fragancia de las flores.

"La luna aparecia con luz pélida en un cielo claro y sin estrellas.

"Llena mi alma de amargura levanté los ojos del suelo y esclamé soltando el llanto: Eduardo, amígo mio, donde estais?....je-mis aun en cruél prision?....joh mi ama-do, ya ne puedo vivir sio voe!

"En esto veo descolgarse un hombre por la tápia del jardin; quise echar á correr; pero una fuerza irresistible me detuvo. Será él? . . quién est me pregunté á mi misma. El hombre se acercó: yo no le conocia, mas alargué el brazo para recibir una carta que traia en la mano.

"Rompí el sello, ví que la fizmaba Edu-

"Adorada Elvira: venid por lo que ten-

"gais de mas caro á Buenos Ayres!...te-"neis aun tres dias.....deseo admiraros "hasta mi último instante!...El trece de "Febrero, á las once de la mañana habré de-"jado de existir"....

No pude proseguir. Exánime caí en brazos del desconocido.

error Mariadhae renir dala vesar jabrandemikaken.
generany Megorja borden arguekt infanso debin
kemiliko etaberan

"Uno de los que habian solicitado mi mano era Octavio Reinel.

"Recien llegado de España gastaba un lujo asiático y se llevaba asi las miradas de las señoritas de aquel tiempo. Triunfaba de todos los amantes, y servia de terror á los padres y maridos. Fué tanta entonces su petulancia, que un dia se atrevió á decir en un círculo de señoras, que la mujer era el animal mas miserable, por su corazon esclavo del dinero, y por su inteligencia tene-

brosa como la misma ignorancia. Yo niña aun, lo abrrocí, nó, desprecié tan bárbara insolencia. Por desgracia, el leon me conoció y cayó á mis plantas rendido de amor; pero yo deseosa de borrar la mancha con que habia cubierto á mi sexo, burlé cuanto quise su loco desvarío.

"Reinel se retiró de casa jurandomé venganza; y llegó la hora en que el infame debia satisfacerla!

and Holong Components

"Como iba escribiendo, seguia el manuserito, dijo Trinidad, no pudo concluir la carta terrible de Eduardo y caí sin sentidos en brazos del desconocido.

"Al otro dia al despertar de mi desmayo, cual no seria mi asombro, viendome acostada en el camarote de un bajel, frente á frente á un marinero que movia lentamente el timon! Verguenza!....estaba sin vestidos,

con el cabello despeinado!....En medio de mi estupor y sobresalto siente que bajaban á la cámara, miro y, oh sorpresa doble y dolorosa!....el hombre libertino, el aborrecido y desdeñado Reinel estaba coamigo.

"Señora, dijo saludándome y deslizando por sus labios una sonrisa de hiena, no podeis figuraros el placer que siente al veros buena..... Anoche he tenido que desnudaros sin vuestro permiso..... perdon, Señora!
..... siquiera por mi buen deseo! pues hubiese hecho todo por vuestra salud.

"Como pintar mi rubor virginal, la desesperacion de mi corazon herido con estas palabras mortales?

"Caballero, apenas pude balbucear, me direis porqué estoy aqui! Yo no veo á mis padres!...y vuestra presencia......

"Así que esteis completamente mejorada, bella señorita, tendré el gusto mas grande en contestaros. "Ah, Señor, añadí recordando la noche pasada, ya sé cual es el motivo de este viaje: sois sin duda amigo de mi desgraciado Eduardo, y me llevais para que asista á su suplicio. Gracias, mil veces gracias, podré si quiera morir á su lado!

"No os aflijais, Señora; yo debo haceros feliz. Estad segura que dentro de doce horas cumpliré mi promesa. Tomad de este cordial y descansad.

"Bebí distraida el vaso que me presentó, porqué yo no sé que secreto terror encontraba en los cumplimientos de Reinel.

"La bevida me sumerjió en sueño delicioso é inesperado.

"Mi dispertar fué y aun es indecible:

"Cerré les ojos al dulce arrulto de la inocencia, y al abrirlos me encontré en brazos de un hombre!....de Reinel! Dejaba de ser virgen....

"Augusto, hijo mio, fuiste enjendrado mi-

serable y criminalmente ¡Dios quiera que no heredes los vicios de tu padre? Para preservarte de ellos y de la cadena ominosa que hacen cargar al hombre, te hetraido en mi seno hasta el medio de los bosques. Perfumen sus auras tu tierno corazon!

Mi esposo, añadió Trinidad, llevó las manos á éste y esclamó: Madre idolatrada, al fin conozco los autores de mis dias!...La inocencia y el crimen. Preservadme, Dios eterno, del segundo!

Despues de un rato de lágrimas y suspiros siguió leyendo.

"Para qué, ni como escribir, los hechos de infamia y de llanto que se sucedieron? Reinel confesó su perversa traicion haciendo alarde de ella. "Yo querida mia, decia, calumnié á Eduardo y le hice meter á la cárcel. El pobre diablo te escribió mil veces, mas todas las cartas iban á mi poder. Imité perfetamente su letra y te escribi aquella última que tanta

felicidad nos ha proporcionado. Es verdad que siempre corrimos algun riesgo para sacarte desmayada de tu casa; pero, no ha hecho estomas que avivar nuestro amor. Dame un abrazo mi Elvira. "Y el bárbaro estrechaba á su victima como á una estátua!.....

"Veinte dias; veinte siglos pasaron así. "Seguiamos nuestro viaje." y otal a son

"Una noche tempestuosa llegamos à es-tas costas.

"Favorecido del sueño que pesaba sobre Reinel y la tripulacion no me fué dificil librarme de sus garras.

"Bajé á tierra, amul sh v simbar ab

"¡Que importa, esclamé al pisar las primeras escabrosidades del monte, que importa me devoren las fieras! Antes mil veces la muerte, que un bese del que robó mi honor! Carniceros de la selva, sombras de la noche, yo os saludo! Hé aquí vuestro infernal banquete! Prefiero ser pasto del hambre antes que de la lujuria!

"Y así hablando atravesé montes y arroyos, hasta que llegué á una llanura estensa. Miré desde allí el cielo, encontré la luz y derramé lágrimas de consuelo.

"Desde entonces los meses rodaron sobre mí dejándome cada uno de ellos, un tanto mas de resignacion. Al cabo naciste tú, oh, caro hijo mio! Te dí el nombre de mi padre y llamándote y prodigándote el sustento recordaba con melancólica dulzura los primeros dias de mi infancia. Oh, decia besándote este no es el hijo del hombre que me arrebató la paz, el amor y la esperanza; es un compañero que me ha cedido el cielo! Es el querubin de los cabellos de ébano!

"Mis precaucionas para esconderte de las fieras eran infinitas. Sin embargo no hubieran sido bastantes si la mano de Dios no nos hubiese protejido. El tigre, el oso, el leon jamas se acercaron á nuestra indefensa cueva. Tú creciste pues, como el precioso y solitario palmero. A tu sombra olvidaba mis penas. Nuestras conversaciones fueron siempre una continua alabanza del Altísimo.

"Solo habeis conocido una madre. Dichoso tú! Cuando muera esplora los bosques
circunvecinos. Mi alma buscará contigo la
tierna compañera del resto de tu vida. Conozco que mi fin está muy proximo; apesar
de los nuevos y verdaderos encantos que he
gustado á tu lado, nunca pudo desaparecer
de mi corazon el recuerdo de mis padres,
de mi Eduardo cuyo fin no sé cual fué, de
mis amigas, de Montevideo tambien, primero
y único pueblo que mis ojos vieron! Adios
placeres, adios por siempre edad inocente!

"Hijo mio, en el cielo volveremos á gozar." (5 - 69 -

"Dios sea con vos, madre desgraciada! esc lamamos con Augusto.

En seguida tomando Trinidad el hilo de su discurso habló de este modo.

ha biga a recein do paleva platestale



Have all anasch Trieffall alle.

-Dins seu con vos landre deserviciada ese faniamos con Augusto. the olid le habiter Profession shings all so discurso hablode este modo. Since halors constants who inide to the may my Carleto majors sentors for holding our companies a viol mark de sa vide. andly to be before women paids altitude as a - equizos li reprovido de mis podros te ter Education that can be east for de armining de Magani Effer, sanshiele, printere A THE THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY re to telline propositioning when

special deconders on charoms de la perezant interpretation (arthenpacible in orders describes describes describes describes Va-

somethestras patabras como el sopia ilel siten-

La luna aparecia de nuevo plateando las hojas del verde follaje que servia de pabellon á la gruta en que viviamos.

estre, corazones componen uno solo, unestrus

La calma me rodeaba.

El silencio de la noche apenas era interrumpido por los dulces murmullos de los genios, y la vibracion de unas cuerdas invisibles.

Recostada en un banco de verdura pedia á mi corazon la espresion de los sentimientos que le animaban, y él contestó.

"Hace un año oh Trinidad, que vieron tus oj os por primera vez á Augusto. Desde entonces, no encontraste un manantial inagotable de ambrosia! Ambos amais á un Dios lleno de bondades, y cuando le dirigis la oracion

son vuestras palabras como el soplo del silencio embalsamado con el aroma de la pureza; vuestra conciencia lo que una tarde apacible á orillas de un lago y á la sombra de un ombú. Vuestros corazones componen uno solo, vuestras almas están en el cielo: y teneis fija la vista en la virtud esclarecida de vuestros padres. Cada vez que pone la paloma vais á visitar el sepulcro de la madre de Augusto, De allá venis con santos recuerdos y animados de una ternura cada dia mas floreciente. Tu esposo busca sabrosos frutos, tú le preparas el bienestar en la cabaña. Dentro de unos instantes sea cercará con el rostro risueño, te trae una pesca, haces la cena, y en seguida caminais al lecho mas delicioso de los mortales:religion, castidad y amor!".....

Oia sonriendo estas últimas pala bras, cuando un clamor penetrante y dolorido hizo callar la lira armoniosa de mis pensamientos. Al punto un sudor frio se apoderó de mi cuerpo, y presté anhelante la oreja esperando escuchar una voz amiga en el grito de dolor.

Ay, no me engane! Trinidad Trinidad Trinidad! dijo Augusto, ven, que muero!

Un rayo cuido á mis pies, me hubiera aterrorizado menos que esta última frase de la vida.

Estaba immévil. - 91 oz. ... hab

Sin embargo nuevos gemidos me hicieron volar con el alma transida de amargura al lugar donde mi esposo luchaba con la muerte. Oh, que triste escena presencié entonces!.... Augusto tendido en tierra teñia con su sangre preciosa los tallos de las flores que la esmaltaban!.... Con los ojos entreabiertes apenas tuvo aliento para decirme: Trinidad, mi blanca paloma..... un hijo de las fieras ha arrebatado mi existencia..... me encontró á las márgenes del

rio....pescaba para tí....y dijo....

muera este salvaje!....perdónale Trinidad....no supo lo que hizo....vive en
paz querida mia!....yo bajaré de los cielos á velar por ta felicidad....Trinidad...

mi amada esposa...adios!...tus
padres....mi madre....cubiertos de una aureola de gloria....me llevan al cielo en sus brazos...adios!...Tri-nidad...yo...te...am....

Sin poder resistir á una emocion tan fuerte é inesperada, prosiguió la huérfanallorando, cai sin sentido sobre los restos inanimados de mi esposo.

La infeliz muger llevó las manos al corazon como si temiera se le partiese á tan doloroso recuerdo.

Y tambien lloraba: " tambien lloraba: " lore soio!

Pobre jóven, decia entre mi, sin padres, sin su cariñose amante, sin nadie que la consuele en tan affictiva viudez. Y anda tedavia per la larga carrera de la vida! Levantando Trinidad la cabeza me dijo: Gracias, gracias oh hermano mio! De que saludable cordial me es el lloro que cae de tus ojos!

Trinidad, si los robles que te oyen comprendieran tus padecimientos, los mismos robles vertirian lagrimas! Mas prosigue, tengo ansias, perdona hija de Larra, de llegar al infierno de tus pesares!

—Un sol apagado se mostraba por sobre un mar de nubes negro y agitado, siguió ella.

Concluía recien mi desmayo, y creyendo salir de un sueño, busqué amorosa á Augusto para saludarle con el primer beso matinal; pero ay, en lugar de mi esposo llegué á tocar con un cuerpo sin movimiento! Y mi tálamo era un lago de sangre!.....Oh, que agudo puñal traspasó mi alma! Indecible momento, añadió Trinidad, si en solo concebiros se horroriza la esposa, porque bárbaro, formasteis hora en mi existencia!

Despavorida me levantabit para alejarme de aquel sitio de maldicion, cuando senti con terror que una mano me detenia. Tembiando dí vuelta la cara, y con gran sorpresa file encontré ante un hombre desconocido y alarcomprendierun tus padecimientos, los pins-

Banado de lagrimas, desencajadas las facciones y cubiertas con la palldez cadaverica de los dolores, esclamo cayendo de rodillas a mrs pies: perdon, perdon! los n 1-

Quien sois! le pregunte querlendo levan-

tarle.

Un maldito! no me toquels!!! !! estoy ensangrentado! Perdon, perdon! na mine obsug

Ensangrentado? dije atemorizada por la idea terrible que me sujirieron estas palabras. Desgraciado! ... vos fuisteis! an ero omelia

El que mato al bijo y a la madre st, yo soy! tambien vendi la amistad y fui asesino! perdon compasion para un miserable!
Solo los cielos pueden juzgarte des-

venturado! Mas, decidme vuestro nombre? Mi nombrel ya está imecripto en el libro de los condensdos! contestô increstrándos é mis pies. Soyel padre de vuestro esporo, lo enjendré en et ortmen y syer le hice cadaver! Tengo tengo muchos nombreshare and me llame Zorrilla y fui desdichado! Reinel, Urbally ful criminal, sails sole oup mindes al

Urbal! esclamé apartándome de aquel monstruo, Jorge! de degollador de mi padre, el que mancilló á mi madre! nó, no! abus ino hay perdon para til noxonon om

Olelos) hoy comienzan tus castigos/ ... Cuan terribles se despeñan los torrentes de telenoje Talvez ya no haya misericordia para nii. Mager, angel vengador de los manes de vuestros padres, quién sois?

b Lahija de Larra. orto up onn olo?

Señor de los mártires basta! grit6 aquel hombre huyendo demi presencia/un o eugu /

Aquel dia, oh hermano mio, anadió la

compañera de Augusto, fué el mas cruél de mi existencia. Sombrío, lluvioso y de un frio penetrante infundiera tristeza á un corezon menos enlutado que el mio.

La lobreguez de la noche vino á aumentar aquella soledad espantosa.

Sentada á la entrada de mirca baña, de la cabaña que dos dias antes me habia oido hablar tan alagre y contenta; estaba ahora desgreñado el cabello, enjutos los ojos de tanto llorar; inerte, muda y helada como mirmismo corazon..... Y los silvidos del vendabal por entre la selva, los rugidos de las fieras, los bramidos del mar enfurecido....... y un muerto á mirlado, eran otras tantas tinieblas donde se ajitaba miralma envenenada!

Solo uno que otro suspiro mensajero de mis tormontos, partia desgarrador el aire y á Augusto anunciaba que yo acabaria abrazada de sus despojos! pero, Dios no quiso que asi

A los cuatro dias llevaba á cuestas al sepulcro de mi madre las cenizas de su hijo.

Allí levanté una nueva cruz!....y yo tuve aun que gemir!....

Despedazado de dolor abracé á Trinidad. La pobre jóven ocultó en mi seno sus sollozos, y al cabo de unos instantes continuó de esta manera.

Volví á mi hogar. De aquí iba á visitar á aquella triste mansion cada cierto tiempo. Una vez encontré en ella un viejo llorando y golpeándose el pecho con profundo dolor.

Llena de interés me acerqué á él; pero sin atreverme á distraerle de sus pensamientos quedé largo rato oculta tras los sauces de Babilonia que rodean la tumba.

Sí, dijo el anciano con voz de desconsuelo, este es el sepulcro de Elvira y de Augusto! Dios me ha traido acá para que muera sobre él.... Alabado sea tu bondad infinita, oh padre de los afligidos! á mi la mas miserable de tus craturas has dejado lavar sus culpas, y que eran tantas y tan grandes!... Solo me faltaba besar el polvo que pisa una niña, fajoven á quien tanto hice padecer!... Larra, Julia, presentadme vuestra hija y abridme con su perdon las puertas de la eternidad...

—Héla aqui! esclamé yo safiendo de mi esescondite y reconociéndo en el anciano arrepentido al asesino de mi familia. Mis padres os han oido Urbal.

—Martires divinos gracias... gracias!!! dijo aquel hombre con trémula voz y elevando las manos al cielo. En seguida caminando de rodillas se acercó diciendome: Angel de ternura, me habeis salvado!!! Ahora voy á morir contento.

Levantaos, contesté, la sangre de nuestro Redentor ha borrado vuestros manchas —Ya no veo en vos el que despedazó las entrañas de mi padre...sino el que contrito y humillado le pide hoi misericordia

—Pronunciais las palabras de una verdadera hija de Cristo, dulce niña, dichosa vos y yo que he alcanzado el amor de los cielos! dejaré al fin tranquilo esta vida; pero antes quisiera que heredase la posteridad un ejemplo de las deplorables consecuencias del vicio En este instante una voz secreta me dice que debo manifestaros mi vida. Dia llegará en que un viagero la enseñe al orbe. Oidme hija de Larra.



entricipe de mi padre. . . sino el que contrito entricipe de mi padre. . . sino el que contrito y tempidado le padre les miserie ordicalmentado le padre les patratres de man verdadera funa de Cristo, dales niña, dichosa ve vergos porque ha identizado el mane de lus cietos dejant al fin tranquilo esta vida; pere antes qui sina tranquilo esta vida; pere antes para que heredas e la posferidad en ejeminacio deplorables consecuracios del victo poste una vergo para deplorables consecuracios del victo poste una vergo de victo de la consecuracio del victo del victo del victo del victo del victo del victo de la consecuració del victo del victo del victo del victo del victo de la consecuració del victo de victo del victo de

thee que debo minguestates un vide. Die

Heggird on que un tragero la ensencial orbe

Oidme inju de Lacra.

premio. It alle verelod, come sencer las pasto-

let jugin del ce from et les marient 14 cuan

mercelda es la qualitaque ditacan des pueblos

ollas, su vidu e mencanhana edigmette di-

Yo escuché atenta ésta nueva historia, prosiguió la huérfana de Pago-Largo, refiriéndomela.

Mis padres, dijo el anciano, me dedicaron á la carrera eclesiástica contra todo mi
gusto. Con un corazon ardiente y una inteligencia bastante cultivada, no podia apartarme del mundo, y mucho menos vender al
hombre la libertad que me concediera el cielo como uno de los dones mas preciosos. Con
la história en la mano y pesando las opiniones y juicios de los génios mas esclarecidos,
veia con certidumbre, que si un jóven eclesiastico observa estrictamente las órdenes
de la Iglesia, no puede menos de ser un desdichado; y que si al contrario, se burla de

ellas, su vida es escandalosa y digna de desprecio. Y á la verdad, como vencer las pasiones de la naturaleza como cumplir con la ley impía del celibato eclesiástico? !Y cuan merecida es la mofa que hacen los pueblos á los que desde la cátedra santa les fulminan raiyos, sin panear que son ellos los primeros perversos por su mal ejemplo, y por baber renegado de los juramentos que hiciaton ante Diesi mano poissas el a mora de la mora de la

Etancismo, siguió Urbil, en el estado actual de muestros accardotes, es el ánico que puede presentarse diguamente como ministro de Cristo, pero debe ser un anciano tan virtuoso como inteligente. Es preciso que el prediendor revestido de la aureola aublime de los santes, no grite y amenaze desde el púlpito. Así jamas instruirá ni educará el alma, que es su deber.

Sinembargo, parece que la Iglesia no quisiera ni moral ni luces en sus servidores: El muchachon que apenas sabe chapurrear el latin, aunque no se halla olvidado aun de escalar los muros del convento, lo haya apto para desempeñar las altas y peligrosas funciones del religioso. Y qué digo! Tambien encuentra al que no pudiendo medrar en nin gun negocio, vá á esconderse en una celda maldecido de todos sus semejantes.

Ponde están aquellos sabios doctores? Porqué ya no se oyen los cánticos tiernos de aquellos mártires gloriosos!.... Yo conocia que me faltaba el alma de los Gerónimos y por tanto que no podria sobrellevar las cargas que solo un privilejiado de Dios es capaz de soportar. Conocia que podria ser un Bossuet, ambicionaba su nombre imperecedero; pero odiaba al mismo tiempo al escandaloso Alejandro VI, y el odio vencia á la ambicion.

A pesar de todas mis súplicas, de todas las razones que espuse á mis padres, ellos persistieron en su idea y me enviaron á España, á la ciudad de V...., donde fui ordenado.

Al principio mi vida fué ejemplar. Entregado al estudio y á la adoracion del humilde hijo de Maria, gozé sin sentir los dias mas tranquilos de mi existencia.

Ayudado por varias personas de mérito traté de cumplir mi mision sobre la tierra. Abrí un colejio donde reinaba la sana filosofia, en lugar del fanatismo ó de la impiedad. Recorrí las campañas y los desiertos, difundi la verdad y el contento por las chozas, di lecciones de agricultura á los labradores, dulcifiqué el carácter de los hombres, conquisté muchas almas idólatras y volví á casa colmado de bendiciones.

Sinembargo, cuando pisé los umbrales de la puerta, no sé que vacío sintió mi pecho. ¡Porqué no me recibe el amor con sus dulces sonrisas! me pregunté á mi mismo ¡Ay mis padres están muy lejos! mi hermana es monja; hay un abismo entre los dos! Y porqué no veo la esposa y los hijos que el cielo concedió al hombre...!/oh egoismo del corazon humano, al sacerdote romano le habeis prohibido ese amor sublime, que no desdeñó ningun padre de la Iglesia!... Estos fueron mis pensamientos, y fatigado y dolorido caí llorando sobre el lecho.

Toda V.... corrió á saludarme. Por la vez primera veia un verdadero ministro de Jesús. Recien llegaba á sus oidos, que el representante del Crucificado debe regar la tierra eternamente con su sangre, y fecundar con suave e ocuencia el árbol del corazon. Los padres de familia me enviaban sus hijos para que les infundiera las máximas de la moral. Todos querian confesarse conmigo y me suplicaban dijese misas por el alma ó salud de sas parientes. Esto último fué una de las causas de mi desgracia. Los demas religiosos comenzaron á aborrecerme y á pro-

palar dicterios contra mí; pero esto no me importaba, el fruto de mis trabajos era apli-

cado al alivio de los pobres.

Yo hubiera sido pues feliz si la Iglesia romana no hubiese tenido leyes en contradiccion de lo que ordena Dios. Me faltaba una esposa. Deseaba un hijo á quien dejarle el nombre glorioso que había adquirido. ¡Oh, y que buen ciudadano habria legado á mi patria! que madre virtuosa hubiese sido mi hija.

Entre los infelices que habia socorrido era uno el viejo Gonzalez. El cielo le habia dado por hija un ángel tan bello como amable. Arminda tenia un pelo castaño, suave como la seda y ondeado como la mar. Pálido cútis, ojos grandes, negros, apenas animados por el apacible fuego de la inocencia. Lábios granadinos. El brazo, las manos, así como la figura eran hechas á torno. Reunía á todas estas dotes el amor filial mas tierno, una inteligencia despejada y un cariño hácia sus semejantes digno de alabanza.

Esta fué la muger que yo amé; pero la amaba desde lo mas recóndito de mi solitario retiro. Jamas me habia atrevido á revelar-le el secreto de mi corazon. Antes morir, decia entre mí, que robarle un instante de felicidad!

Arminda era una de mis hijas de confesion. Un dia la vi entrar á casa muda y desolada:

—Qué hay, hija mia! le pregunté saliendo á recibirla...Qué teneis, por Dios! Señor, mi padre ha muerto!...Valedme cielos!! esclamó la infeliz, prorumpiendo en opiose llanto.

-Cómo? cuando, mi pobre Arminda?
-Le he encontrado hoy en la cama yerto
y helado-

—El Señor le tenga en la gloria!....Hija mia, vuestro padre goza ahora de la vida eterna. Los dias que podia haber tenido aun en este mundo hubieran sido tristes y achacosos. Tened algun consuelo mi Arminda. En mí encontrareis desde hoy un hermano, un padre.

ven derramó lágrimas de nuevo; y ocultó el rostro bajo el manto llena de rubor.

--- Qué teneis Arminda?... Abridme vuestro corazon, yo haré lo que pueda por aliviarle.

-Oh, Señor, causa vergüenza y dolor el decirlo; pero es preciso!...Lerte, el padre guardian del convento de mi parroquia, no ha querido darme la licencia para enterrar a mi desgraciado padre mientras no accediese al abrazo que me pedia.

Yo no quise hacerlo apesar de sus amenazas...me ha parecido un hombre infame, indigno de usar el hábito que lleva!

dignacion y sorpresa. Vamos allá; fué lo único que pude decir á Arminda. Así que llegamos al convento pasé à ver al guardian. Conocí en su semblante y modales que era un malvado hipócrita.

Salí con esta esplicacion; pero pude observar que Lerte lanzándome á la salida una mirada asesina me juraha eterna venganza.

Gonzalez fué conducido á su última morada, y Armiado pasó á casa de una respetable anciana. Allí iba á visitarla con frecuencia, apesar de sentir mi corazon cada vez mas apasionado en las redes de su inocencia. Ella tambien me amaba. Sus sonrisas, sus ocultas miradas, sus lábios trémulos, su seno palpitante, todo me descubria que era yo correspondido. Oh! vaelvo á repetirlo, si á nosotros se nos hubiese permitido casarnos, cuan dichosos no hubieramos sido! cuantas lágrimas, cuantas deshonras, cuantas muertes

no se hubieran ahorrado! Y esto solo en mí. Cuantos hombres no habrán llorado la misma desgracia! Qué de familias buenas, qué de grandes injénios no habrá perdido el mundo! Qué precioso cúmulo de verdades y atractivos le habrá arrebatado á la religion esa ley tenebrosa del celibato eclesiástico.

Suponed que yo hubiese nacido con sentimientos comunes. Esa jóven huérfana y abandonada hubiera sido mia. El escándalo estaba dado, la ley pisoteada! y hubiese cometido una insolencia risible el dia que me presentase en el púlpito declamando contra las malas costumbres, Y entretanto, que seria de nuestros bastardos! La desgracia, el desprecio caerian terribles sobre su cabeza! Un manantial impuro sus corazones, la negra hipocresia su corona! Si mugeres, mejigatas; si hombres, recordarian mi buena vida frailuna y...horror! ¡que série de maldades y de lágrimas no se seguiria!

Yo pues vivia martir! Ydolatraba á la misma que me amaba, y mis deseos, la naturaleza, mi felicidad estaban aherrojados!

Mientras tanto el Guardian tramaba cerca del cardenal de B...maquinaciones terribles contra mi; y por otra parte la calumnia y la intriga formaban á mi alrededor una tormenta horrorosa. Los truenos comenzaban á sentirse con ruido sordo y aterrador. Pronto iba á partir la centella.

Yo ya no veia á mi lado rostros amigos y respetuosos. Un ceño adusto marcaba todas las frentes. Los saludos y besamanos habian concluido como por encanto. En finsaliendo un dia de mis preocupaciones y adormeciendo por un instante el pensamiento de mí angélica Arminda, me encontré con que era un hombre perdido.

Al principio no podia conocer la causa, mas despues de una conversacion que tuve con Arminda pude ver la mano que atizaba el fuego de las pasiones. A Arminda tambien se la despreciaba. Nuestro amor habia llegado á vibrar por primera vez en sus castos oidos, mas no celestial sino odioso. El Guardian la habia insultado cobardemente ante un público y, desde la cátedra de paz y de perdon!

Me dirijídenuevo á él para pedirle cuenta de sus palabras; pero me negaron la entrada al convento. Corrí desesperado al castillo del Gobernador, y me pasó otro tanto. Entonces me encaminé triste y pensativo hácia la casa de Arminda. Oh sorpresa, ella no estaba, la habian sacado arrastrando de su habitacion, segun se colegia del desorden en que encontré todos los muebles.

No habia atinado aun á salir de aquella casa en busca de mi amada y de sus insolentes raptores, cuando un ruido de armas en el patio inmediato, me sacó de mi estupor.

En el mismo instante se me presenta un

comisario y en hombre de la ley me arroja como á un bandido en medio de sus alguaciles.

Estos me condujeron á un coche y en él me encerraron: Temian que el pueblo compasivo y siempre grato despreciára las calumnias y me librase de la venganza.

Tres dias que corriamos por la pesta, y todavia no sabia donde me llevaban. Ninguno de los guardias que escoltaban el carruage se atrevia á contestar mis preguntas. Y yo que me veia completamente inocente, no encontraba el motivo de la prision sin ruborizarme de la justicia humana. ¡Y llega á tanto la perfidia de un hombre! esclamaba pensando en el Guardian; porque desde el momento que volví en mi no pude dudar que era éste la causa de mi desgracia.

¡Dios de los debiles, añadia llorando, prevaleced siquiera al ángel mas hermoso de tu reino de la esclavitud que le prepara el fuerte! Infeliz Arminda, proseguia, tú eres uno de esos seres desdichados para quienes la vida solo está en el cielo. Tendrás que pisar espinas huyendo de la maldad: y cuando ensangrentada y sin aliento creas llegado el fiu de tu carrera, una saeta traidora y venenosa prolongará las horas de tus dolores; pero estos acabarán, y la bienaventuranza te espera en un valle de flores regado de rios de esmeralda y de armonia, y asentado á un extremo de los mundos!

Las doce de la noche daba lúgubremente el reloj de la fortaleza de Ham cuando me cargaban de cadenas en uno de sus calabozos. Tribunales de la tierra, donde estabais entonces? ¡Porque remachasteis los grillos de la virtud? No temisteis que al fin, cansado de vuestrás injusticias, trocára ésta diosa por las divinidades del infierno!



Capitulo VIII.

Vi biografico passinical avera isodena officere

amplifed shorther concentrated by the total and the formation of the forma

Oid, hija de Larra, la narracion de los tormentos y miserias que desde aquella noche me sobrevinieron, y decidme si ella no obraria un cambio horrendo en todas mis ideas.

Hambriento, muerto de sed, negro mi espiritu, penetre por entre la pesada atmosfera de la prision, y caí al suelo postrado por el terror y abatimiento. Veinticuatro horas que no comia ni bebia. Ni preguntar habia podido á mis conductores la causa de esta nueva pena. Despues llegué á saberla. Pasabamos por un territorio en que habia derramado mil beneficios, y temian me salvase de la agonia que se prometian darme. Llegó pues el instante fatal en que debia aspirar el

aire de las amarguras para castigo de los hombres—

La luz del dia penatraba recien por un ahugero del calabozo.

Permanecia yo en la misma posicion. Tirado en el suelo y devorado por la fiebre. Sentí un ruido de llaves y el carcelero apareció en la puerta de la prision—

Buen dia, dijo entrando y con voz cavernosa. No es el primero, añadió mirándome de reojo y colocando el ayuno sobre una desastillada mesilla, no es el primero que amanece en el lugar donde le colocan. Todos son cobardes!.....Padeced miserables! y cerró la puerta.

Yo me abalancé hácia ésta y le dí unos golpes con el puño.

Abrid! Abrid! esclamé.

El carcelero oyó mi súplica y en el lenguage compasivo de los de su oficio contestó por el ojo de la llave: Padre, no sea V. loco; coma y déjese de palabras que jamas escucharé.

Yo si escuché y comprendi dijo el anciano, todo el horror que encerraban las suyas. Ya no me era permitido hablar, y solo me harian ver en adelante una cretaura que tenia mas de fiera que de hombre.

Era mi carcelero de estatura regular, gordo y patizambo. El pescuezo tan corto y redondo que parecia tener la cabeza pegada al pecho. Repugnante boca, desgarradas mandíbulas y dientes de javalí. Los ojos pequeños y sumidos bajo unas espesas y cerdunas cejas se asemejaban á dos siniestras lucecillas perdidas en medio de las tinieblas. Un monte de vello amarillento le cubria de tal modo el rostro, las manos y el cuerpo que podia tomarse por un orangutan.

Así que acabó de pronunciar aquellas últimas palabras que tanta desesperación me produjeron, me arrojé de nuevo sobre el sucio pavimento. Hacia una hora que me hallaba anegado en llanto, cuando el hambre y el instinto de conservacion me hizo devorar la sopa de barro que me diéran.

Muchos dias pasaron así; cada una de sus horas acibaraba mas mi alma. Sinembargo, yo estaba algo mas tranquilo, porque gozaba el sosiego del que encuentra razones en favor de la venganza que prepara,

Sin duda, pensaba entre mí, aguarda á Lerte en el cielo la justicia de Dios; mas como correjir en este mundo á los criminales? aterrándoles por cierto en el mismo teatro de sus iniquidades. Para ello es la justicia del hombre; pero, acaso alcanza esta á los magnates!...por el contrario, no los proteje!...nó, lanzemos el rayo esterminador con nuestro propio brazo! Este es nuestro único medio de defensa.

Y cien ideas de sangre que hoy deploro, se agolpadan á mi frente; porque era espantosa la soledad del segulcro en que vivia, y sufria mil suplicios cuando traia á la memoria el rectierdo triste de mi adorada Arminda!

W diez años transcurieron, oh bija de Larra, descargando sobre mi ánima cada uno de sus minutos, el peso formidable de todas las pasiones! Diez años que olvidándome el mundo, no veia sino el rostro antipático de mi carcelero! Y la tristena y la rabia, y los celos, y el conocimiento de la perfidia humana, de su despreciable justicia, y el silencio de mueste que me derdaba, todo, todo transformó completamente mi modo de ser! Ya wo una el amoroso padre Zorrilla sino el enemigo acértimo de la descendencia de Adan! porque en mi loco desvario cripaba al universo entero de mi desgracia, sin saber que la guerra de los frailes es secreta como el puñal del mas-horquero.

largo contaros como pude conseguirlo.

A los diez años justos (daba tambien las doce de la noche el reloj del castillo) me desembarazaba de los grillos y salia de la cárcel; sia mas mancha que el deseo de vénganza. Pisando la rivera opuesta del lago que circunda á la fortaleza; juré hacer purgar a Lorte su atroz crimen—sonoismo sal salos.

de dirijí á Va 202. oh, chantas, infamide había de volver piedra! ola sol y .nidar

Cuando entréa aquella ciudad, disfrazado con les huellas que el dolor dejára gravadas en mi vostro, la primera diligencia que hice fue averigar el fin de mi idolatrada Arminda. Todas mis pesquizas salieron inútiles; muchos la habian conocido; pero hacia
diez años que no sabian nada de ella. Desesperado de encontraria, traté de dar con el
paradero de Lerte; este acababa de morir.

Impenetrables misterios del Altisimo! siguió Zorrilla, no se permitió apagase la

sed que tenia, tiñiendo las manos una sola vez, con la sangre de un solo hombre.

Cruelisima mi alma con tantos padecimientos, ansiaba acusar á mi enemigo ante la misma tierra que guardaba sus restos— Con este objeto me encaminé al cementerio:

Era la una de la mañana-7-

Gon apagada linterna penetré por la lúgubre mansion del eterno reposo.

Sobre una lápida modesta lei esta inscripcion nicha la labrama A chaire la labrama

"Aquí yacen las cenizas del muy virtueso. Frai Vicente de Lerte. Fué Guardian del convento de San Francisco en la ciudad de U.... Nació....

Me detuye ante aquella impudente mentira y esclamé indignado: Si yo tuviera que recordaros al mundo, reverendisimo padre escribiria en esa losa: aquí se hallan, oh mortales, los despojos del mas malvado de los hombres. Bajo un exterior modesto come-

tiólas acciones mas destestables; el hábito de San Francisco no hizo otra cosa que ocularselas é inducirle á morir sin arrepentirse de ellas. En el lecho de muerte no olvido que hacian thez años se consumia tina vida sin culpa alguna, bajo un subterraneo fétido y tenebroso. Y asi dejó acabar á su victima en mas largo y deleroso suplicio. Recibió el Sacramento Eucarístico encenagado en el vicio y espiró cual un condenado cismum ording

Desgraciado, prosiguió con voz severa, y qué hicisteis de Arminda? La dejasteis tambien abandonada en prision infernal? duerme ya el sueño de las virgenes?. . Un grito desgarrador respondió a mi pregunta. Lileno de espanto crei partia del sepulcro de Lerte mas derrepente vi salir una nurger de entre varios temulos y dirijirse Mácia mí.

-Zorrilla, dijo con et tono del que pisa las gradas de su tumba al fin os encuentrobes pero, que distinto estado del que yo pedia a · hombres. Bajoun exterior modest !soid im

Arminda, esclamé cayendo de rodillas al reconocer á mi amiga en la recien aparecida, vos aquí!... ó sois el jénio de la que adoro?

-Mirad, y lo sabreis; contestó tomando la linterna y llevándosela á la cara.

Ay, que triste cambio ví operado en todas sus facciones! Arminda era, sí: mas aquella cara divina en otros tiempos, hoy estaba ajada ... envejecida! la vista antes tan pura como las brisas de la Pampa, se hallaba abora amortiguada Tal cual feroz cuando la fijaha en mí. Ella me hizo temblar, sinembargo de no ver etra causa en aquel mudo dolor que un santo martirio, vedi Anto

Estoy postrado ante la sacerdotiza de Jesús, dije despues de examinarla obironi

Arminda se sonrió amargamente:

—Zorrilla, dijo, el amor os ciega; observadme bien. Pero viendo que no era capaz de comprenderla, esclamó desesperada:

-Zorrilla, levantaos. Estaishincado de-

lante de una prostituta.

Infeliz muger, qué decis!

La verdad, contestó oprimiéndome fuertemente una mano. Y qué, os parece que la muger es de hierro, que ha nacido con corazon de bronce! Escuchad: prosiguió apretándome mas la mano, hubo un bombre á quien yo amé con todo el purísimo fuego de los quince abriles! . . . ese hombre me fué robado....y yo gemi en la mas dura cárcel! uno, dos, muchos dias consecutivos entro a visitarme un otro hombre, aborto de los demonios! ... Me amenazó con la muerte de mi amado sino hartaba sus pasiones...... Qué iba yo á hacer! ... libertar del banquillo á Zorrilla, á mi buen protector, á mi dulce y querido amigo, cuan agradable me hubiese sido! Vendí mi honor ... pero Lerte, añadió despidiendo llamas por los ojos, habia nacido con los vicios del infierno!....me engañó de un modo infame!....y la necesidad y la venganza me hicieron correr en busca

Horrorizado me aparté de aquella infeliz muger. Se habia enloquecido. Su estraviada razon no habia podido soportar mi presencia y al recuendo de su desgracia.

La hubierais visto disparar por el cementerio, oh bija de Larra, siguió el anciano llorando, tan promo se arrodillaba sobre una solitaria sepultura promunciando en vez baja palabras inconexas, como se levantaba danda alaridos salvages, y en medio de su delirio nombraba á Lerte ó á mí, con los bramidos de los mares ó con el mirmurio de las fuentes.

La noche lóbrega, la mansion de los que fueron triste é imponente con el silencio de sus cruces hacian mas horrorosa la focura de Arminda.

Despertado el sepulturero à los gritos, salió asustado llamando à los vecinos los que un rato despues llegaron armados hasta la cabeza é invocando el nombre de todos los santos. Guando vierop à mi pobre amante la temason en sus brazos y se la flevaron U.U. N.J.

Estrañareis quizá la conducta que esservé aquí, presiguió Zorrilla: pero yo habia
quedado impasible, y así me acerqué al sepulcro de Lerte. "Zorrilla, dije, buscará tambien un hombre á quien traicionar, una jóveli
que deshonrar! Los años que él y Arminda
han padecido en cárceles y lupanares, serán
pagados con el tormento de los demas hombros. Esta es un venganza. A ella me habeis
conducido justicia de la tierra, y tú bárilara
ley del celibato eclesiástico." Y salí de allí—

A los pocos dias me embarque para la América del Sud. Cuando pisé esta tierra tan removida por la planta de los Atilus, la cu-

contré ya empapada con el Hanto y sangre de los puebleixones sus els somanigans samesos

cindamente vos la sabeis, é hice el rapto de la infeliz, Elvivà causando la muerte a Escosutas y ársus padres cuyo último suspiro fue
por su tierne hijalabillaga aup sol so somo a

enili Entaquella lépoca apareció Resas, la vivora ante ventenosa que se ha arrejado al mundo del taller de espuse ciaramente lo que una entrevistado de espuse ciaramente lo que buscabam El me estrechó en sus brazos, lesclamando: obmano amp correl novo mun som

milla será etema. Mi sed de sangre jamas saciada me hará morar el reino de Lucifer, escierto, pero allá mismo me reité de los atormentados y siredmplazo á alguno de aquellos terribles vergudos, que placer no tendré en afligia á los Badia y Troposo! Bien venido seas, hijo mio mio par Alamatanza de bombres!

y me envió en seguida al lado de los tenientes mas sanguinarios de sus ejércitos and au

Yo me estasiaba con los Oribes y Urquizas en el deguello y penalidades de los prisioneros. Tan cobardes como feroces, nuestro verdadero festin era beber el vino en los cráneos de los que apellidabamos maitarios; arrasarsus propiedades y violar sue familias.

Jamas nos veriais mas contentos que cuando abafeteabamos el pudor de las mugeres descuartizabamos con dos potros á un viejo achacoso, descarnabamos ó queinabamos á un jóven héroe; que cuando liaciamos morir de sed á nuestros piés á cientos de prisioneros, ó entrabamos á un templo coinetiendo mil sacrilejios! ... jamas encontrareis una turba de monstruos más asquerosos y encarnizados que los que bebieron sangre en tos Santos Lugares de Bosas, en Pago Largo, en India Muerta, en el Quebracho, en los muros de la Nueva Troya, y en tantos

otros combates de que se horrorizan los cietos, gime la humanidad y espantan á las mismas fieras!

Es el suplicio mas grande que puedo tener, oh hija de mis sacrificados, trayendo á la memoria tantas iniquidades; pero es ésta mi penitencia. ¡Perdóname una otra vez, estrella de los bosques! siquiera por mis padres que murieron de pena al tener por hijo un tigre! por mi Emilia que tambien descendió al sepulcro maldiciendo á su hermano desde el claustro en que se habia soterrado! — Yo por mi parte dijo la huérfana de Pago Largo, perdoné al asesino de mi familia. Era mil veces mas desgraciado que yo; y no todo por culpa suya sino por los hombres y sus leyes.

Siguiendo la relacion de sus maldades, añadió Zorrilla, que paseando en una embarcacion habia visto á Augusto, y que por gozar de nuevo en la agonia de sus semejantes

le habia disparado un tirol. Que non este motivo se acercó á estudiar su despedida de la tierra, y que entrando despues á nuestra gruth leyó las memorias de madre. Aquí le deparaba la cólera dirina. El miserable comoció la persona en quien i cometiera su bárbaro delitoto Un intimo arrepentimiento le hido disparatoda aquella noche. Cumdo al otro dia o que pada se interitoren la misericordia que me media se interitoren las unas vastas coledades upara car o l'arredugo desepitado de su otro dia de al para car o l'arredugo desepitado de su otro dia de al para car o l'arredugo desepitado de su otro dia de al para car o l'arredugo de pois de al para car o l'arredugo de pois de al para de su persona de al para de su otro de su consequinte de al para de su otro de su consequinte de al para de su otro de su consequinte de al para cara de la para de su consequinte de al para de la para de

and a Dashgundo, esclamó el anciano, estenandos mis miembros, pasé acusans entress
sin comercipusqué los valles mas profundes;
lus podes una ultas para entregunue é la gracion y à las penitencias... hasta que, al fig.
llegando à date acquiero has craido que ha
sonado la última hora de mi vivir. Yo ha
oido un canto en las alturas es de Elvira y
de mi bajo avisandome que Dios me ha per-

denado! or Bendito seas por todos les siglos, oh Senor de los cristianos: ou parataid al id

dad, dejó el mundo concluyendo estas palabras. En el mismo dia lo sepulté en el lugar donde descansaban dos de sus víctimas. Ayer saque las cenizas de todos.

Para qué, hermana mia? pregunté entris-

tecido por tan lúgubre historia.

—Hoy camino, miamigo, con doscientas familias convertidas à la fé de mis padres, hàcia una comarca muy-apartada de éstas. Quiero que me acompañen los huesos de seres que tanto he amado; pero ay, en vez de llevar los de mis padres que puede estén blanqueando ahora en los yermos campos de Pago-Largo, cargo con los de su matador.....Adios hermano! prosiguió la huérfana abrazándome.

Adios, Trinidad! contesté yo lleno de dolor y abatimiento......

bi la historia que acababa de cir. y hoy la doi di la historia que acababa de cir. y hoy la doi al público, pidendola de nuevo: [compasion da dejó el mundo ojedent ablimum im para mi humilde trabajo ojement de la circum donde descansaban dos de sus victimus. Aver saque las cenizas de todos, en

Para qué, hermanamina? pregunté entristecido por tan fúgubre historia.

Hoy camino, miamigo, con doscientas tamitias convertidasa. In fé de mis padres, hicia una conarca muy apartada de éstas Quiero que me acompañen los húcsos de seres que tauto he amado; pero ny, en vez de flevar los de mispadres que puede estén danqueando ahora en su matador l'ago-Largo, en go su matador abrazandome.

Adios, Trinidad! contesté vo llene de